



Montageanleitung

Navodila za montažo



BADEZIMMER- SPIEGELSCHRANK

KOPALNIŠKA OMARA Z OGLEDALOM



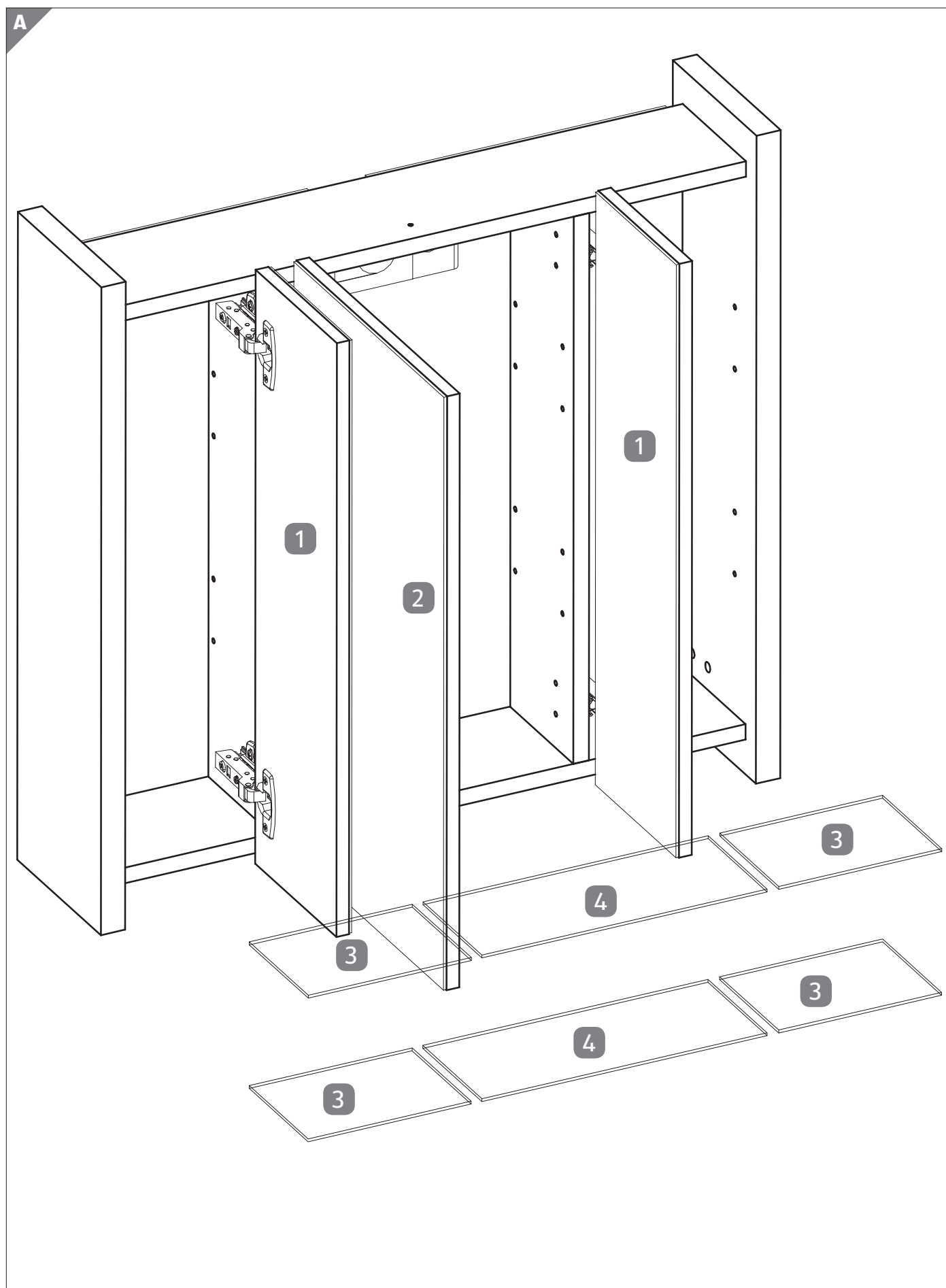
Deutsch 02
Slovensko 17



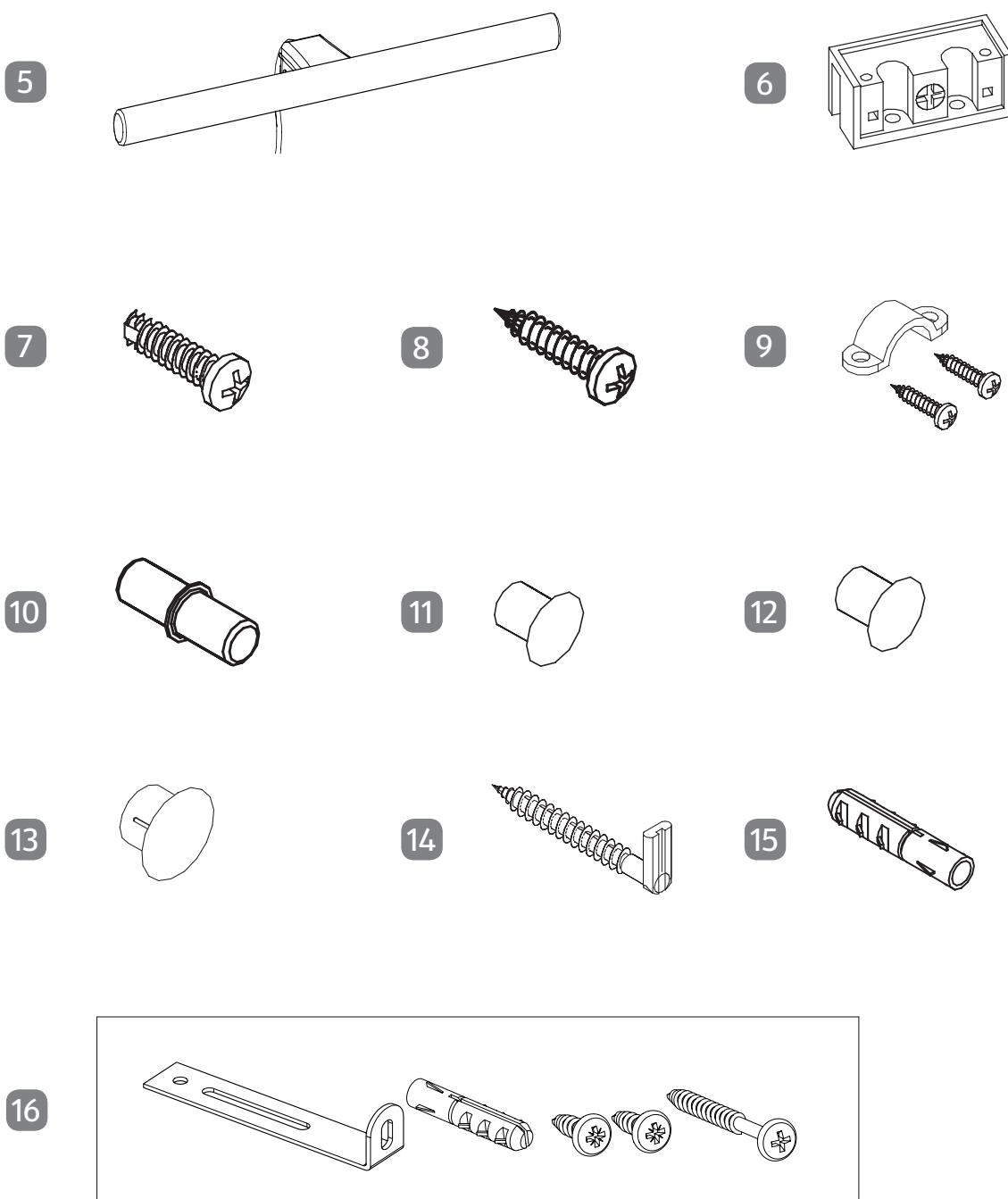
Inhalt

Lieferumfang	3
Komponenten.....	5
Benötigte, nicht mitgelieferte Werkzeuge	5
Mit QR-Codes schnell und einfach ans Ziel	6
Allgemeines	7
Montageanleitung lesen und aufbewahren	7
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	7
Zeichenerklärung	7
Sicherheit.....	7
Hinweiserklärung	7
Allgemeine Sicherheitshinweise.....	7
Lieferumfang prüfen	9
Montage.....	9
Reinigung	14
Wartung	14
Aufbewahrung	15
Technische Daten	15
Konformitätserklärung	15
Entsorgung	15
Verpackung entsorgen	15
Spiegelschrank entsorgen.....	15
Herstellergarantie	16

Lieferumfang



B



Komponenten

Schrankteile

- 1 Tür, schmal, 2×
- 2 Tür, breit
- 3 Ablage, schmal, 4×
- 4 Ablage, breit, 2×

Kleinteile

- 5 Leuchte
- 6 Leuchtenhalterung
- 7 Schraube, $\varnothing 3 \times 17$ mm, 2×
- 8 Schraube (für Leuchtenhalterung), 2×
- 9 Kabelhalterung
- 10 Ablagenhalterung, 24×
- 11 Blindstopfen, weiß, 5 mm, 8×
- 12 Blindstopfen, beige, 5 mm, 20×
- 13 Blindstopfen, 10 mm, 4×
- 14 Schlitzhaken, 2×
- 15 Dübel, 2×
- 16 Aushängesicherungsset (Befestigungswinkel, Dübel, kleine Schrauben 2×, lange Schraube)

Benötigte, nicht mitgelieferte Werkzeuge

- | | | | |
|---------------------------------|---|---|---|
| 17 Kreuzschlitz-Schraubendreher |  | 20 Zollstock |  |
| 18 Vorschlagspitze |  | 21 Wasserwaage |  |
| 19 Hammer |  | 22 Bohrmaschine mit einem 6-mm bzw. 8-mm-Bohrer (Stein) |  |

Mit QR-Codes schnell und einfach ans Ziel

Egal, ob Sie **Produktinformationen**, **Ersatzteile** oder **Zubehör** benötigen, Angaben über **Herstellergarantien** oder **Servicestellen** suchen oder sich bequem eine **Video-Anleitung** anschauen möchten, mit unseren QR-Codes gelangen Sie kinderleicht ans Ziel.

Was sind QR-Codes?

QR-Codes (QR = Quick Response) sind grafische Codes, die mithilfe einer Smartphone-Kamera gelesen werden und beispielsweise einen Link zu einer Internetseite oder Kontaktdaten enthalten.

Ihr Vorteil: Kein lästiges Eintippen von Internet-Adressen oder Kontaktdaten!

Und so geht's

Zum Scannen des QR-Codes benötigen Sie lediglich ein Smartphone, einen installierten QR-Code-Reader sowie eine Internet-Verbindung.

Einen QR-Code-Reader finden Sie in der Regel kostenlos im App Store Ihres Smartphones.

Jetzt ausprobieren

Scannen Sie einfach mit Ihrem Smartphone den folgenden QR-Code und erfahren Sie mehr über Ihr neu erworbenes Hofer-Produkt.

Ihr Hofer-Serviceportal

Alle oben genannten Informationen erhalten Sie auch im Internet über das Hofer-Serviceportal unter www.hofer-service.at.



Beim Ausführen des QR-Code-Readers können abhängig von Ihrem Tarif Kosten für die Internet-Verbindung entstehen.

Allgemeines

Montageanleitung lesen und aufbewahren



Diese Montageanleitung gehört zu diesem Badezimmer-Spiegelschrank (im Folgenden nur „Spiegelschrank“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zur Montage und Verwendung.

Lesen Sie die Montageanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie den Spiegelschrank einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Montageanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Spiegelschrank führen.

Die Montageanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Montageanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie den Spiegelschrank an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Montageanleitung mit.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

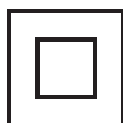
Der Spiegelschrank ist ausschließlich zum Aufbewahren von Textilstücken und Badezimmerzubehör konzipiert. Er ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet.

Verwenden Sie den Spiegelschrank nur wie in dieser Montageanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Der Spiegelschrank ist kein Kinderspielzeug.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole werden in dieser Montageanleitung, auf dem Spiegelschrank oder auf der Verpackung verwendet.



Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte entsprechen der Schutzklasse II.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“):
Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.

Sicherheit

Hinweiserklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Montageanleitung verwendet.



Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.



Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.



Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

Allgemeine Sicherheitshinweise



Stromschlaggefahr!

Fehlerhafte Elektroinstallation oder zu hohe Netzspannung können zu Stromschlag führen.

- Lassen Sie den elektrischen Anschluss des Spiegelschranks durch eine qualifizierte Fachkraft durchführen unter Berücksichtigung der nationalen Vorschriften z.B. DIN-VDE-Vorschrift 0100 Teil 701, IEC 60364-7-701 oder HD 60364-7-701. Bei Nichtbeachtung der nationalen Vorschriften wird jegliche Haftung ausgeschlossen.
- Beachten Sie, dass die Installation im Badezimmer nur außerhalb der Schutzbereiche 0 bis 2 gemäß der oben genannten VDE Vorschrift zulässig ist. In Räumen

mit Badewanne oder Dusche muss der Stromkreis mit einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (RCD) mit einem Bemessungsdifferenzstrom nicht größer als 30 mA geschützt sein.

- Wenn das Stromkabel der Leuchte beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Fachkraft ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Öffnen Sie das Gehäuse nicht, sondern überlassen Sie die Reparatur Fachkräften. Wenden Sie sich dazu an eine Fachwerkstatt. Bei eigenständig durchgeführten Reparaturen, unsachgemäßem Anschluss oder falscher Bedienung sind Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.
- Bei Reparaturen dürfen nur Teile verwendet werden, die den ursprünglichen Gerätedaten entsprechen. In der Leuchte befinden sich elektrische Teile, die zum Schutz gegen Gefahrenquellen unerlässlich sind.
- Die verwendeten Leuchtmittel haben eine hohe Lebensdauer, daher ist der Austausch des Leuchtmittels nicht vorgesehen. Bei einem Defekt muss ggf. die Stromversorgung oder die Lampe ausgetauscht werden. In einem solchen Fall nehmen Sie Kontakt mit unserem Service auf.



WARNUNG!

Erstickungsgefahr!

Kinder können sich in der Verpackungsfolie verfangen und ersticken oder Kleinteile verschlucken und ersticken.

- Halten Sie Kinder von den Kleinteilen, Verpackungsbeuteln und Folien fern.



VORSICHT!

Verbrennungsgefahr!

Während des Gebrauchs werden Teile der Leuchte heiß. Leuchtmittel entwickeln Hitze und eine starke Leuchtkraft.

- Berühren Sie die heißen Teile der Leuchte während des Betriebs nicht mit bloßen

Fingern. Weisen Sie auch andere Benutzer auf die Gefahren hin.

- Stellen Sie sicher, dass die Leuchte ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie sie berühren.
- Sehen Sie während des Betriebs nicht direkt in das Leuchtmittel, um Verletzungen der Netzhaut zu vermeiden.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäße Montage des Spiegelschranks kann zu Beschädigungen des Spiegelschranks führen.

- Um Kratzer zu vermeiden, montieren Sie den Spiegelschrank auf einem weichen Untergrund (z. B. Decke).
- Setzen Sie den Spiegelschrank niemals hoher Temperatur (z. B. Kaminofen) oder Witterungseinflüssen (z. B. Regen) aus.
- Verwenden Sie den Spiegelschrank nicht mehr, wenn die Teile des Spiegelschranks Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Teile nur durch passende Originalersatzteile.
- Verwenden Sie die Leuchte des Spiegelschranks nicht in Verbindung mit einem Dimmschalter.
- Überprüfen und berücksichtigen Sie vor dem Bohren unbedingt den Verlauf von Strom- und Wasserleitungen.
- Beachten Sie, dass bei der Wandmontage der Spiegelschrank nicht auf leitfähigen Oberflächen und nur am festen Mauerwerk montiert wird. Das beiliegende Montagematerial ist geeignet für übliches, festes Mauerwerk. Informieren Sie sich vor der Wandmontage über das geeignete Montagematerial für Ihre Wand und tauschen Sie es ggf. aus.

Lieferumfang prüfen

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann der Spiegelschrank schnell beschädigt werden.

- Gehen Sie beim Öffnen sehr vorsichtig vor.

1. Nehmen Sie die Einzelteile des Spiegelschranks aus der Verpackung.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe **Abb. A** und **B**).
3. Kontrollieren Sie, ob die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, montieren Sie den Spiegelschrank nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Serviceadresse an den Hersteller.

Montage

HINWEIS!

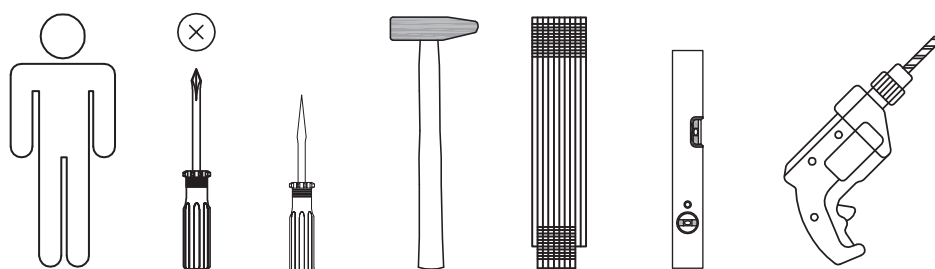
Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Spiegelschrank kann zu Beschädigungen oder Sachschäden führen.

- Montieren Sie den Spiegelschrank auf einer weichen und sauberen Unterlage. Legen Sie ggf. eine Decke o. Ä. unter, damit die Oberflächen nicht zerkratzt oder beschädigt werden können.
- Gehen Sie bei der Montage des Spiegelschranks sorgfältig vor und halten Sie sich an die Montageanleitung, anderenfalls kann eine fehlerhafte Montage zu einem Sicherheitsrisiko und dem Verlust der Garantie führen.

Montieren Sie den Spiegelschrank mithilfe der folgenden Anweisungen und grafischen Darstellungen.

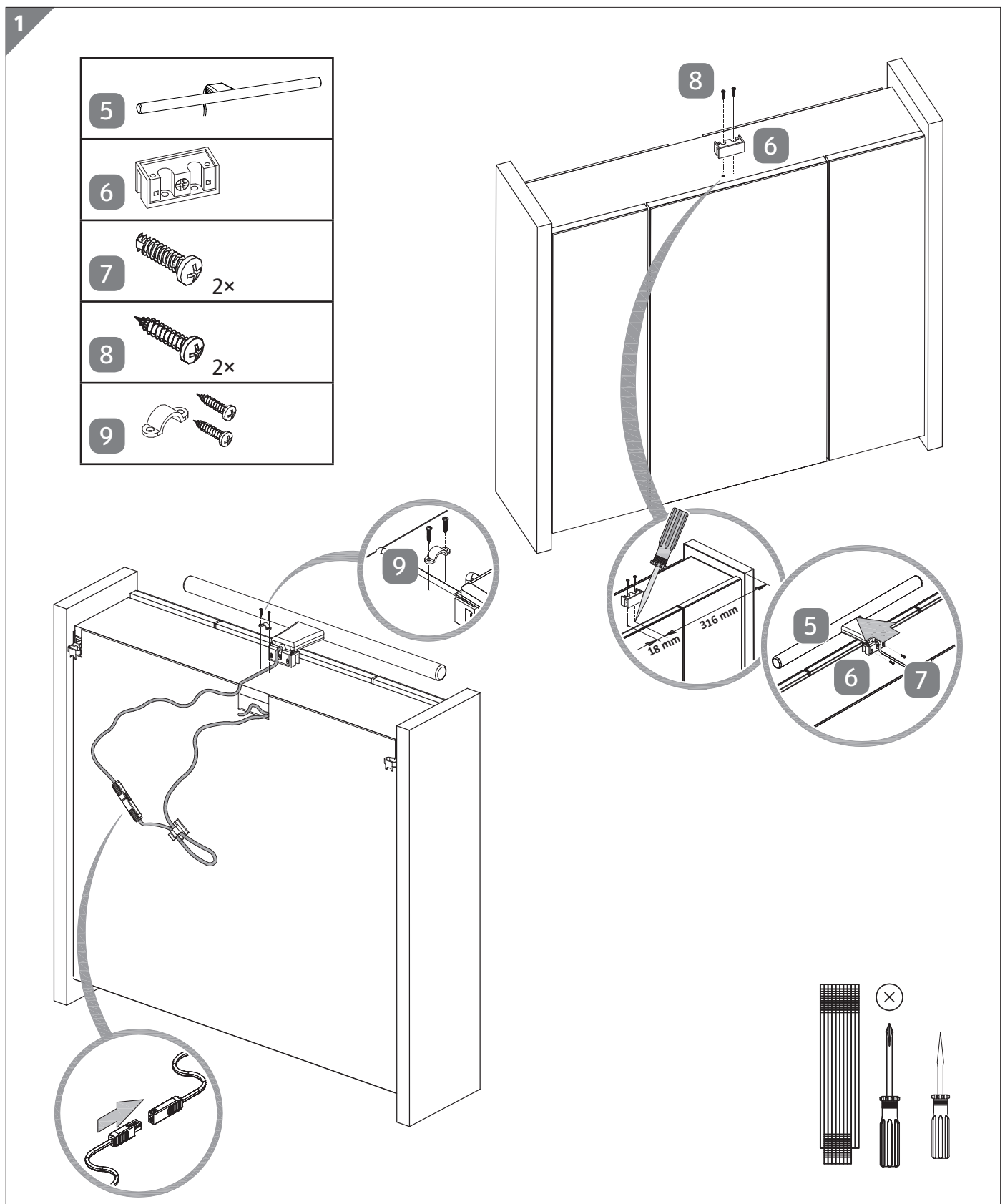
Für die Montage benötigen Sie einen Kreuzschlitz-Schraubendreher **17**, eine Vorschlagspitze **18**, einen Hammer **19**, einen Zollstock **20**, eine Wasserwaage **21** und eine Bohrmaschine mit einem 6-mm bzw. 8-mm-Bohrer (Stein) **22**.



1 Leuchte montieren	10
2 Spiegelschrank an der Wand befestigen	11
3 Ablagen einsetzen	12
4 Türen ausrichten.....	13
5 Aushängesicherung montieren	13
6 Demontage der Elektrokomponenten.....	14

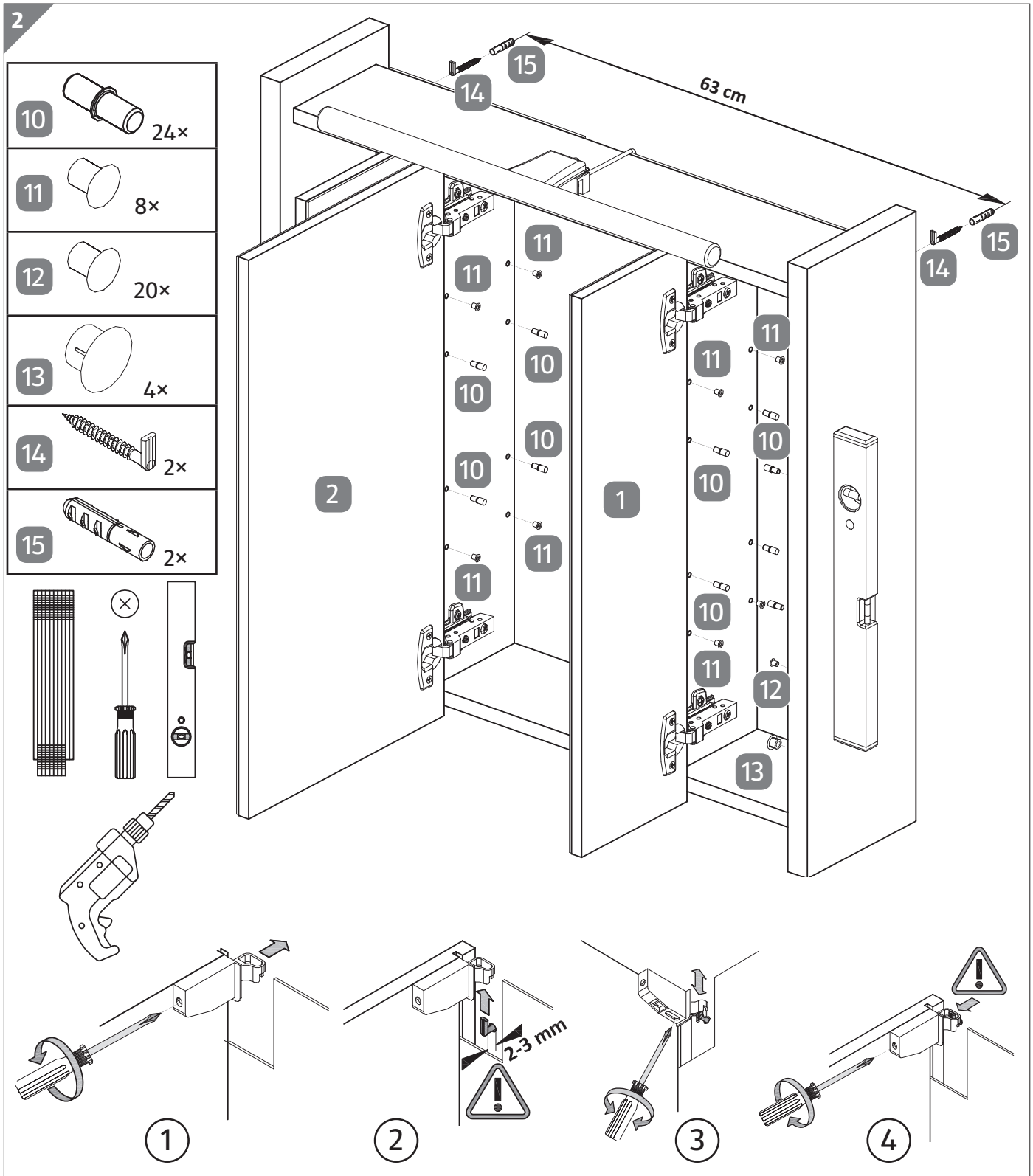
1 Leuchte montieren

1



1. Markieren Sie die Schraublöcher im vorgegebenen Abstand mit der Vorschlagspitze.
2. Befestigen Sie die Leuchtenhalterung **6** mit den Schrauben **8** am Spiegelschrank.
3. Befestigen Sie die Leuchte **5** mit den Schrauben **7** an der Leuchtenhalterung.
4. Befestigen Sie das Kabel der Leuchte mit der Kabelhalterung **9** am Spiegelschrank und verbinden Sie die Kabel miteinander.

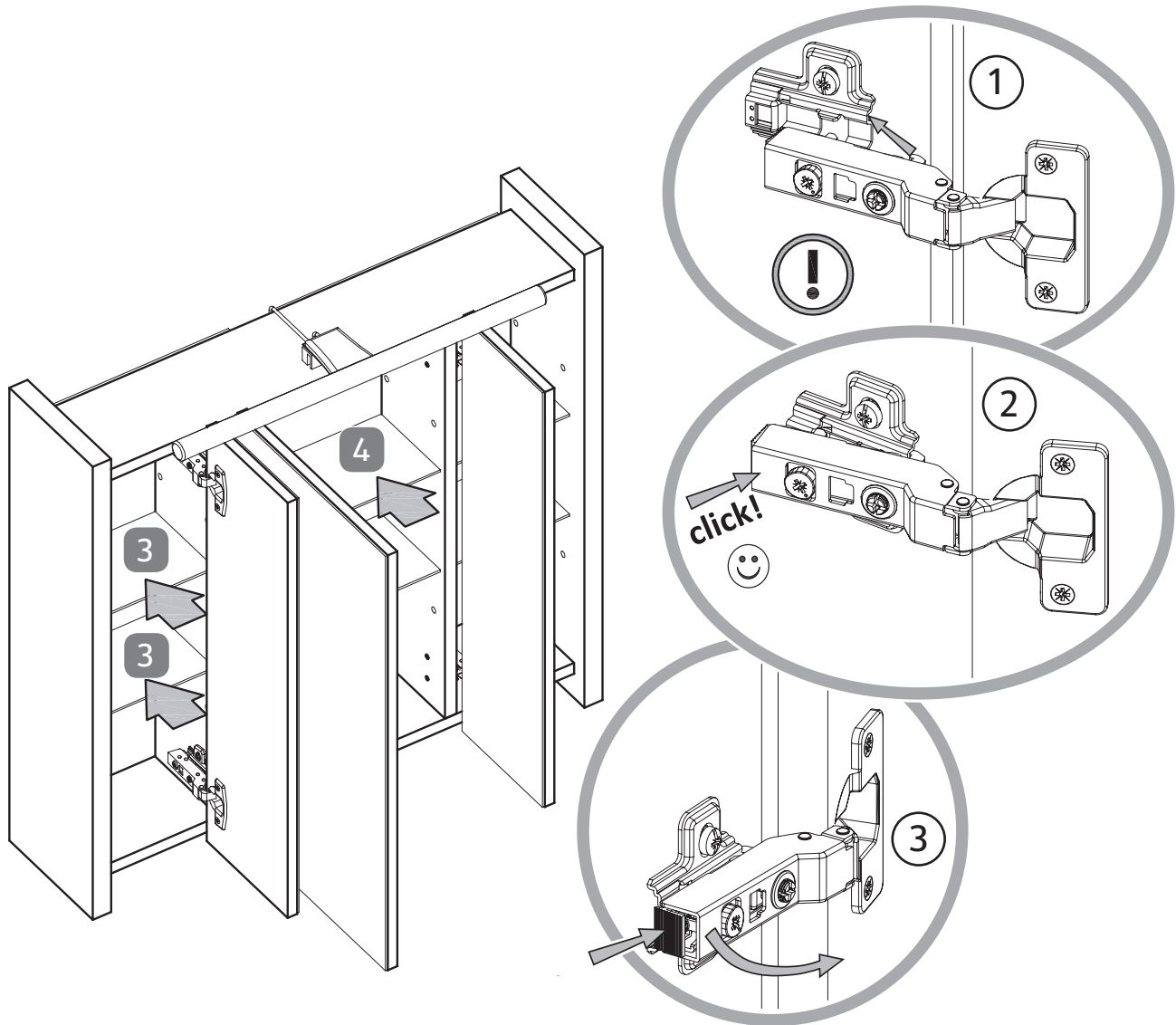
2 Spiegelschrank an der Wand befestigen



1. Bohren Sie mit einem 8-mm-Bohrer zwei Befestigungslöcher im vorgegebenen Abstand in die Wand. Stellen Sie mit einer Wasserwaage **21** sicher, dass die Befestigungslöcher auf gleicher Höhe liegen.
2. Setzen Sie jeweils einen Dübel **15** in ein Bohrloch und schrauben Sie die Schlitzhaken **14** hinein.
3. Setzen Sie die Halterungen für den Spiegelschrank auf die Schlitzhaken und justieren Sie mit einem Kreuzschlitz-Schraubendreher **17** nach (siehe **Abb. 2**, Schritt **1** bis **4**).
4. Stecken Sie die Ablagenhalterungen **10** und die Blindstopfen **11** und **12** in das Innere des Spiegelschranks.

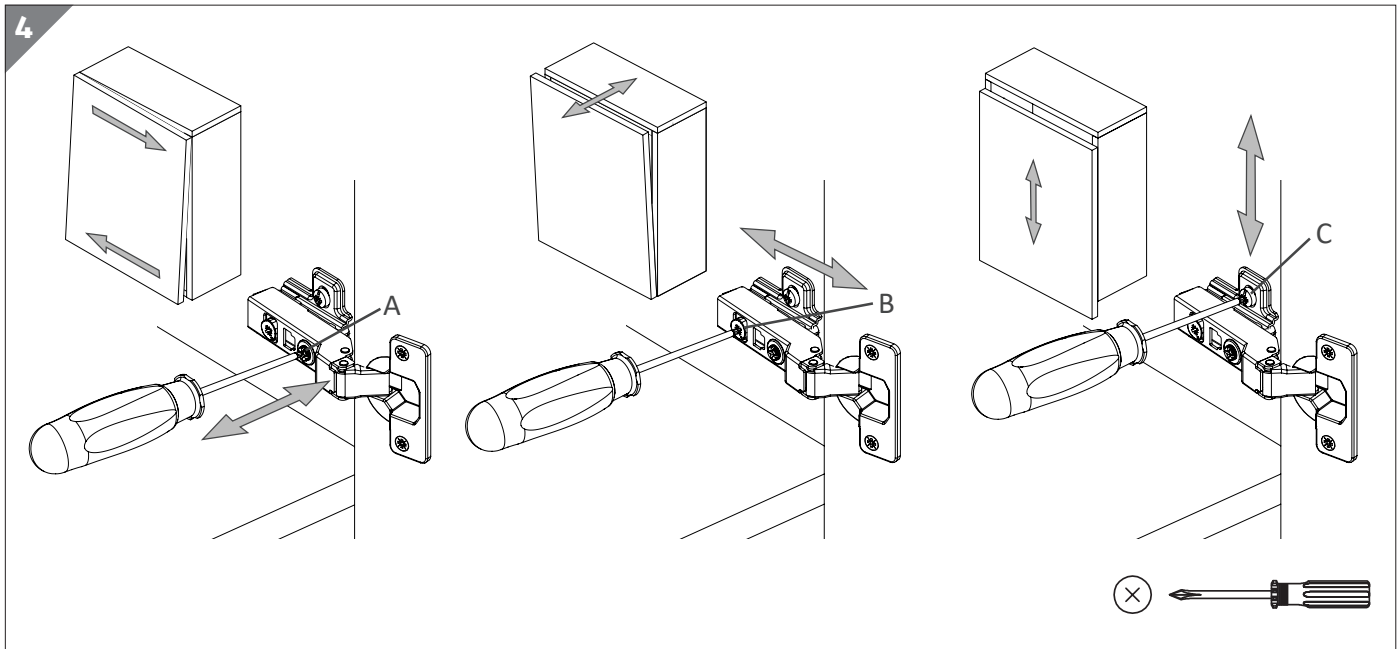
3 Ablagen einsetzen

3



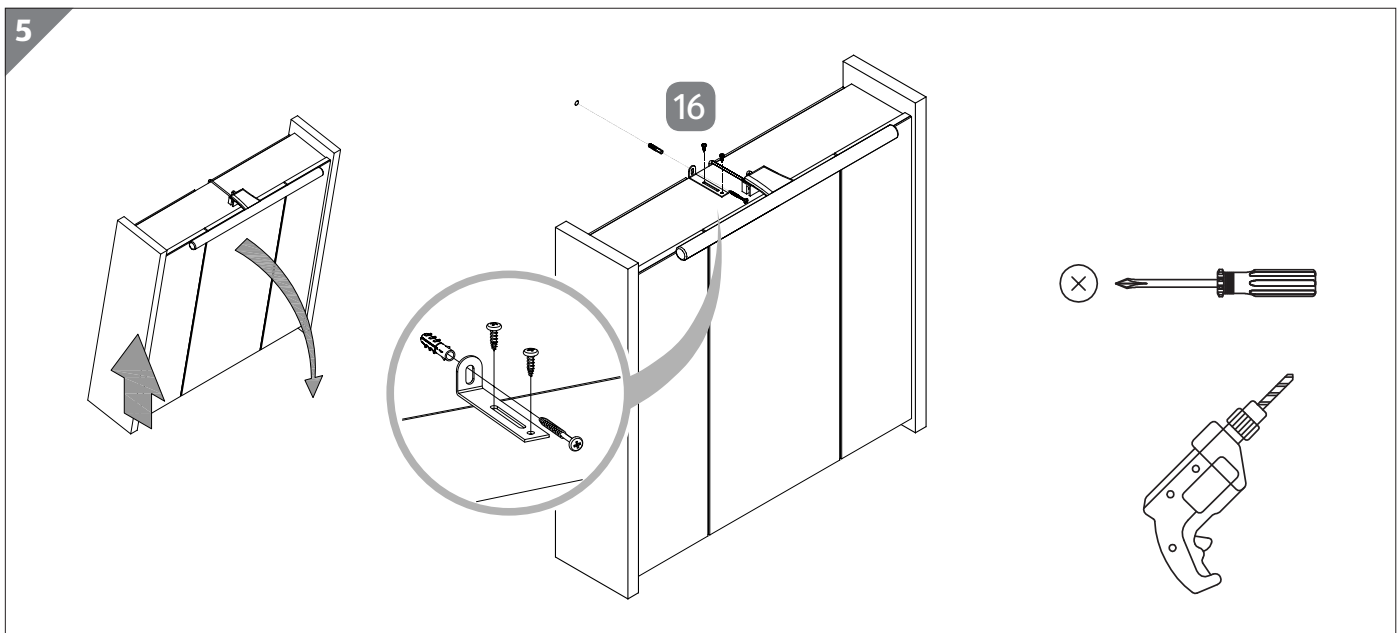
- Setzen Sie die schmalen und die breiten Ablagen **3** und **4** in das Innere des Spiegelschranks ein.
- Um die Türen **1** und **2** im Spiegelschrank einzustecken, schieben Sie die Scharniere in das jeweilige Gegenstück und drücken Sie leicht, bis sie hörbar einklicken.
- Um die Türen aus dem Spiegelschrank herauszunehmen, drücken Sie den Hebel am Scharnier und ziehen Sie das Scharnier leicht nach vorne.

4 Türen ausrichten



- Um die Türen **1** und **2** auszurichten, justieren Sie die Schrauben an den Scharnieren mit einem Kreuzschlitz-Schraubendreher **17**.

5 Aushängesicherung montieren

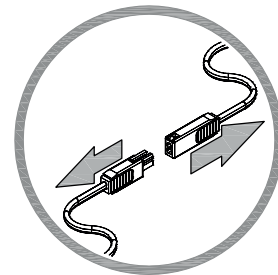
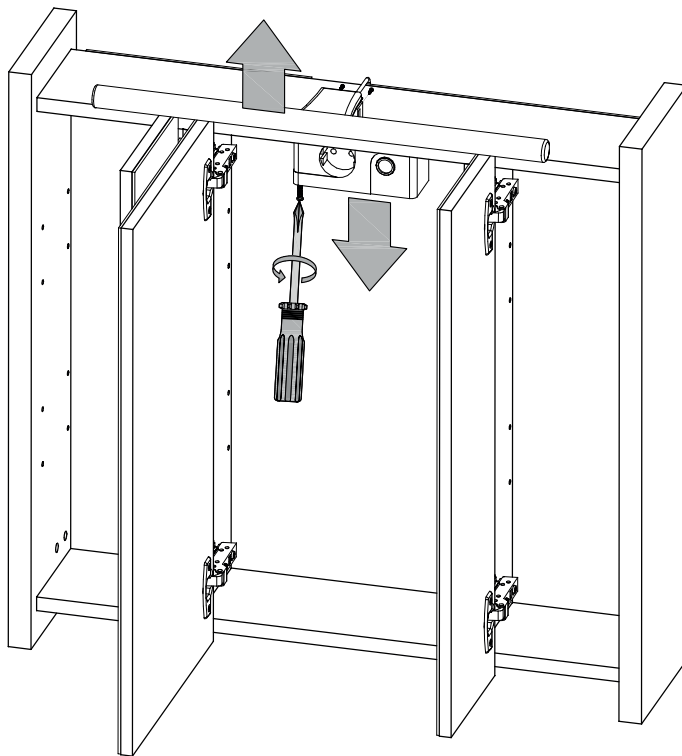


Benutzen Sie das Aushängesicherungsset (Befestigungswinkel, Dübel, kleine Schrauben 2×, lange Schraube) **16** für eine erhöhte Sicherheit.

1. Bohren Sie mit einer Bohrmaschine (6-mm-Steinbohrer) **22** ein Bohrloch in die Wand.
2. Stecken Sie den Dübel in das Bohrloch.
3. Befestigen Sie den Befestigungswinkel mit den zwei kleinen Schrauben am Kopfteil des Spiegelschranks.
4. Befestigen Sie den Spiegelschrank an der Wand, indem Sie die lange Schraube durch den Befestigungswinkel in den Dübel schrauben.

6 Demontage der Elektrokomponenten

6



1. Lösen Sie das Kabel der Leuchte (5), indem Sie die Schrauben der Kabelhalterung (9) herausdrehen.
2. Trennen Sie den Stecker der Stromzufuhr auf der Rückseite des Spiegelschranks.
3. Demontieren Sie die Leuchte indem Sie die Schrauben (8) aus der Leuchtenhalterung (6) herausdrehen. Achten Sie darauf, dass Ihnen die Leuchte nicht herunterfällt.
4. Demontieren Sie die Elektrobox, indem Sie die Befestigungsschrauben herausdrehen.

Reinigung

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Spiegelschrank kann zu Beschädigungen führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten, Mikrofasertücher sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
- Verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger. Der Spiegelschrank kann sonst beschädigt werden.

- Entfernen Sie umgehend stehende Feuchtigkeit und vermeiden Sie Kondensatbildung.
- Wischen Sie Kosmetika sofort ab, um Materialschäden zu vermeiden.

1. Entfernen Sie Verunreinigungen mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch oder Lederlappen.
2. Wischen Sie den Spiegelschrank danach mit einem fusselfreien Tuch trocken.

Wartung

- Prüfen Sie regelmäßig alle Schraubverbindungen und ziehen Sie sie gegebenenfalls nach. Lose Schraubverbindungen führen zur Beeinträchtigung der Sicherheit und es besteht Verletzungsgefahr.

Aufbewahrung

Alle Teile müssen vor dem Aufbewahren vollkommen trocken sein.

- Bewahren Sie den Spiegelschrank stets an einem trockenen Ort auf.
- Schützen Sie den Spiegelschrank vor direkter Sonneneinstrahlung.

Technische Daten

Modell:	Belus
Leuchtmittel	
Leistung:	9 W
Lichtstrom:	770 lm
Lichtfarbe:	5 700 K
Schutzklasse:	II
Versorgungsspannung	
Steckdose:	220–240 V~/50 Hz, max. 10 A
Abmessungen	
(B × H × T):	70 × 67 × 17 cm
Artikelnummer:	72869

Konformitätserklärung



Die EU-Konformitätserklärung kann unter der in der beiliegenden Garantiekarte angeführten Adresse angefordert werden.

Entsorgung

Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.

Spiegelschrank entsorgen

- Entsorgen Sie den Spiegelschrank entsprechend den in Ihrem Land gültigen Gesetzen und Bestimmungen.
- Entfernen Sie vor der Entsorgung die elektronischen Bauteile vom Spiegelschrank. Bitte beachten Sie hierzu die Demontageschritte auf Seite 14.
- Werfen Sie den Spiegelschrank nicht in den Hausmüll.
- Fragen Sie Ihre kommunale Verwaltung nach Möglichkeiten einer umweltgerechten Entsorgung.

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen)



Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Sollte die Leuchte des Spiegelschranks einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher **gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll**, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/seines Stadtteils, abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit obenstehendem Symbol gekennzeichnet.



5 Jahre Herstellergarantie

Diese Garantieleistung bezieht sich nur auf die Funktion bei bestimmungsmäßigem Gebrauch in privaten Haushalten.

Die Garantie bezieht sich auf:

- Scharniere und Montageplatten
- Griffe
- Möbelrollen

Ausgenommen von Garantieansprüchen sind:

- Quellschäden und Veränderungen am Möbel, die durch stehende Feuchtigkeit oder nicht entferntes Kondensat sowie Chemikalien und Lösungsmittel entstanden sind.
- Veränderungen durch UV Einflüsse
- Leuchtmittel

Die richtige Pflege ist eine wichtige Voraussetzung für den Erhalt etwaiger Garantieleistungen.

Bitte beachten Sie bei der Pflege von Ihren Badmöbeln und Spiegelschränken:

Badmöbel und Spiegelschränke

Verwenden Sie zur Reinigung Ihrer Badmöbel, Platten und Spiegel grundsätzlich weiche, leicht angefeuchtete Tücher oder Lederlappen.

Achten Sie darauf, dass alle Teile nach Gebrauch oder Reinigung trocken gerieben werden müssen.

Für hartnäckige Flecken empfehlen wir, etwas Spiritus oder ein hautfreundliches Spülmittel in das handwarme Wasser zu geben und nach der Reinigung mit einem weichen, nicht fuselnden Tuch trocken zu reiben.

Verwenden Sie für die Reinigung keinesfalls Mittel mit Essig- oder Zitronensäure, Glasreiniger, Scheuermittel, lösungsmittelhaltige Reiniger oder sonstige Chemikalien.

Spiegel

Die Spiegelflächen nur mit feuchtem Fensterleder reinigen. Keine handelsüblichen Glasreinigungsmittel verwenden. Die Spiegelkanten nur trocken abwischen. In Spiegelnähe keine offenen Flaschen oder Behältnisse mit WC- oder Rohrreiniger, Nagellackentferner u. ä. aufbewahren.

Schadensersatzansprüche

Bei nicht Beachtung der Pflegehinweise stehen dem Käufer keine Garantieleistungen oder Schadensersatzansprüche zu, insbesondere auch nicht für Folgeschäden.

Die Haftung der Firma Schildmeyer beschränkt sich in allen Fällen auf den Warenwert des Produktes.

Nicht unter die Garantie fallen:

- Normale und natürliche Verschleißerscheinungen.
- Verschleiß durch nicht bestimmungsmäßigem oder gewerblichen Gebrauch.
- Sachfremder Umgang mit Flüssigkeiten, Pflegemittel und Feuchtigkeit.
- Schäden durch spitze oder scharfkantige Gegenstände.
- Alle Veränderungen durch säure-, lösungs- oder alkoholhaltige Mittel.
- Quellschäden durch stehende Feuchtigkeit oder nicht entferntes Kondensat.
- Schäden durch extreme Umwelteinflüsse wie Licht, Temperatur und Feuchtigkeit.
- Typische Verschleißteile wie Leuchtmittel, elektr. Bauteile.
- Schäden die vom Käufer durch unsachgemäßen Gebrauch oder falschen Aufbau verursacht wurden.

Der Garantieanspruch beginnt mit den Kauf des Produktes. Der Kaufbeleg ist Grundlage eines jeglichen Garantieanspruches.

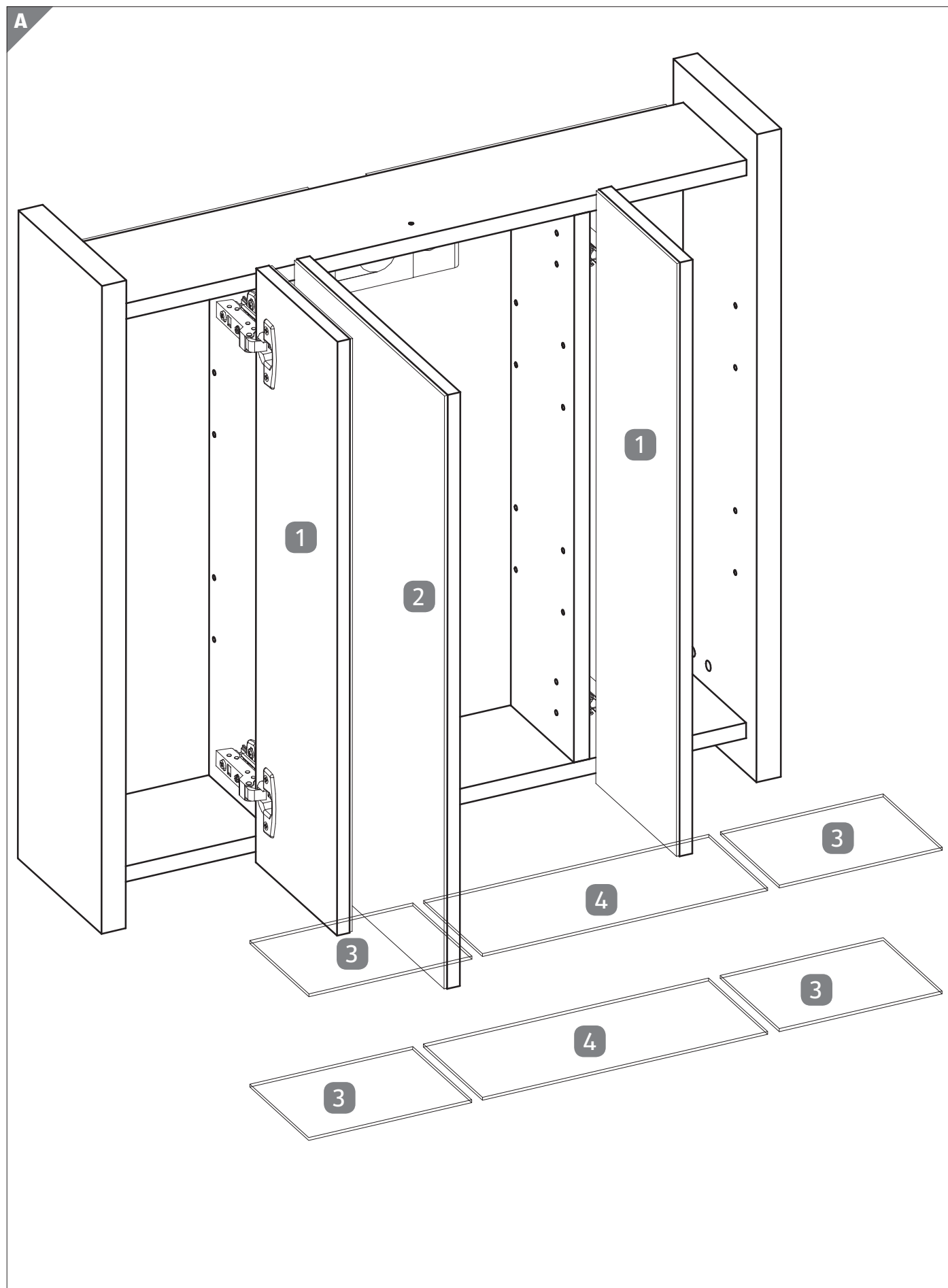
In Anspruch genommene Garantieleistungen bewirken keine Verlängerung der Garantiezeit noch setzen sie eine neue Garantiefrist in Lauf.

Die gesetzliche Gewährleistung von 24 Monaten wird von dieser Garantie nicht eingeschränkt.

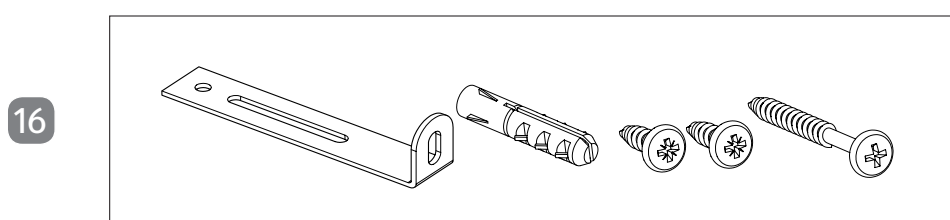
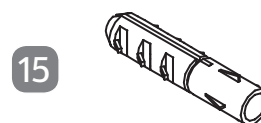
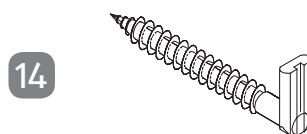
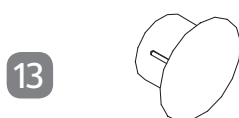
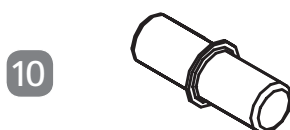
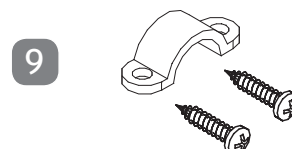
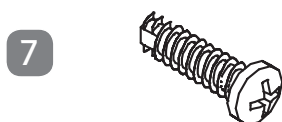
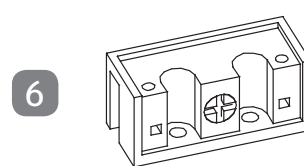
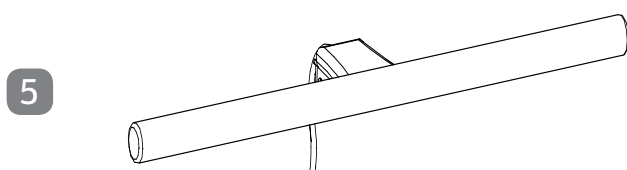
Kazalo

Vsebina kompleta.....	18
Komponente	20
Potrebno orodje, ki ni priloženo	20
Hitro in preprosto do cilja s kodami QR	21
Splošno	22
Preberite in shranite navodila za montažo	22
Namenska uporaba	22
Razlaga znakov.....	22
Varnost.....	22
Razlaga napotkov	22
Splošni varnostni napotki	22
Preverite vsebino kompleta	24
Montaža	24
Čiščenje	29
Vzdrževanje	29
Shranjevanje	30
Tehnični podatki.....	30
Izjava o skladnosti.....	30
Odlaganje med odpadke	30
Odlaganje embalaže med odpadke	30
Odlaganje omare z ogledalom med odpadke	30
Proizvajalčeva garancija	31

Vsebina kompleta



B



Komponente

Deli omare

- 1 Vrata, ozka, 2×
- 2 Vrata, široka
- 3 Polica, ozka, 4×
- 4 Polica, široka, 2×

Majhni deli

- 5 Svetilka
- 6 Držalo za svetilko
- 7 Vijak, $\varnothing 3 \times 17$ mm, 2×
- 8 Vijak (za držalo za svetilko), 2×
- 9 Držalo kabla
- 10 Držalo police, 24×
- 11 Slep čep, bel, 5 mm, 8×
- 12 Slep čep, bež, 5 mm, 20×
- 13 Slep čep, 10 mm, 4×
- 14 Kavelj z zarezo, 2×
- 15 Vložek, 2×
- 16 Komplet varoval pred snetjem (pritrilni kotnik, vložek, majhen vijak 2×, dolg vijak)

Potrebno orodje, ki ni priloženo

- 17 Križni izvijač



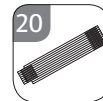
- 18 Šilo



- 19 Kladivo



- 20 Zložljivi meter



- 21 Vodna tehniča



- 22 Vrtalnik s svedrom velikosti 6 mm oz. 8 mm (kamen)



Hitro in preprosto do cilja s kodami QR

Ne glede na to, ali potrebujete **informacije o izdelkih, nadomestne dele, dodatno opremo**, podatke o **garancijah izdelovalcev** ali **servisih** ali si želite udobno ogledati **videoposnetek z navodili** – s kodami QR boste zlahka na cilju.

Kaj so kode QR?

Kode QR (QR = Quick Response oziroma hiter odziv) so grafične kode, ki jih je mogoče prebrati s kamero pametnega telefona in na primer vsebujejo povezavo do spletne strani ali kontaktne podatke.

Prednost za vas: Ni več nadležnega prepisovanja spletnih naslovov ali kontaktnih podatkov!

Postopek:

Za optično branje kode QR potrebujete le pametni telefon, nameščen program (bralnik) za branje kod QR ter povezavo z internetom.

Bralniki kod QR so praviloma na voljo za brezplačen prenos iz spletne trgovine s programi (aplikacijami) vašega pametnega telefona.

Preizkusite zdaj

S pametnim telefonom preprosto optično preberite naslednjo kodo QR in izvedite več o Hoferjevem izdelku, ki ste ga kupili.

Hoferjev storitveni portal

Vse zgoraj navedene informacije so na voljo tudi na Hoferjevem storitvenem portalu na spletnem naslovu www.hofer-servis.si.



Pri uporabi bralnika kod QR lahko nastanejo stroški povezave z internetom, kar je odvisno od vrste vaše naročnine.

Splošno

Preberite in shranite navodila za montažo



Ta navodila za montažo spadajo k tej kopalniški omari z ogledalom (v nadaljevanju imenovana samo „omara z ogledalom“). Vsebujejo pomembne informacije o montaži in uporabi.

Pred začetkom uporabe omare z ogledalom skrbno in v celoti preberite navodila za montažo, zlasti varnostne napotke. Neupoštevanje teh navodil za montažo lahko privede do hudih telesnih poškodb ali škode na omari z ogledalom.

Navodila za montažo temeljijo na standardih in predpisih, ki veljajo v Evropski uniji. V tujini upoštevajte tudi predpise in zakone posamezne države.

Navodila za montažo shranite, da jih boste lahko uporabili pozneje. Če omaro z ogledalom izročite tretjim osebam, jim hkrati z njo obvezno izročite navodila za montažo.

Namenska uporaba

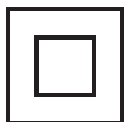
Omara z ogledalom je zasnovana izključno za shranjevanje tekstilnih izdelkov in kopalniškega pribora. Namenjena je izključno za zasebno uporabo in ni primerna za poslovne namene.

Omara z ogledalom uporabljajte le tako, kot je opisano v navodilih za montažo. Vsakršna drugačna uporaba velja za neprimerno in lahko privede do materialne škode ali celo telesnih poškodb. Omara z ogledalom ni igrača.

Izdelovalec ali prodajalec ne prevzema nobenega jamstva za škodo, nastalo zaradi nenamenske ali napačne uporabe.

Razlaga znakov

V teh navodilih za montažo, na omari z ogledalom ali embalaži so uporabljeni naslednji simboli.



S tem simbolom označeni izdelki ustrezajo razredu zaščite II.



Izjava o skladnosti (glejte poglavje „Izjava o skladnosti“): Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise Skupnosti v Evropskem gospodarskem prostoru, ki jih je treba upoštevati.

Varnost

Razlaga napotkov

V navodilih za montažo se uporabljajo naslednji simboli in opozorilne besede.



Ta opozorilni simbol/opozorilna beseda označuje nevarnost s srednjo stopnjo tveganja, zaradi katere lahko, če se ji ne izognemo, pride do smrti ali hudih telesnih poškodb.



Ta opozorilni simbol/opozorilna beseda označuje nevarnost z nizko stopnjo tveganja, zaradi katere lahko, če se ji ne izognemo, pride do majhnih ali zmernih telesnih poškodb.

OBVESTILO!

Ta opozorilna beseda opozarja na možnost materialne škode.

Splošni varnostni napotki



Nevarnost električnega udara!

Pomanjkljiva električna napeljava ali previsoka električna napetost lahko povzroči električni udar.

- Za električni priklop omare z ogledalom naj poskrbijo strokovnjaki ob upoštevanju nacionalnih predpisov, npr. dela 701 predpisa DIN-VDE 0100, IEC 60364-7-701 ali HD 60364-7-701. V primeru neupoštevanja nacionalnih predpisov je izključeno vsakršno jamstvo.
- Upoštevajte, da je montaža v kopalnici dovoljena samo zunaj območja zaščite od 0 do 2 skladno z zgoraj navedenim predpisom VDE. V prostorih s kopalno kadjo ali prho je treba tokokrog zaščititi z varovalko za zaščito proti diferenčnemu toku (RCD) z izmerjenim diferenčnim tokom, manjšim od 30 mA.

- Če je električni kabel svetilke poškodovan, ga mora zamenjati izdelovalec, njegova poprodajna podpora ali podobno usposobljen strokovnjak, da se izognete nevarnostim.
- Ohišja ne odpirajte sami, temveč popravilo prepustite strokovnjakom. V ta namen se obrnite na pooblaščen servis. V primerih samostojno izvedenih popravil, neustreznega priklopa ali nepravilne uporabe bodo jamstveni in garancijski zahtevki zavrnjeni.
- Pri popravilih se smejo uporabljati le deli, ki ustrezajo prvotnim podatkom o napravi. V svetilki so električni deli, ki so nujno potrebni za zaščito pred viri nevarnosti.
- Uporabljene sijalke imajo izjemno dolgo življenjsko dobo, zato menjava teh sijalk ni predvidena. V primeru okvare je treba po potrebi zamenjati oskrbo z elektriko ali svetilko. V takšnem primeru stopite v stik z našim servisom.



Nevarnost zadušitve!

Otroci se lahko zapletejo v embalažno folijo in zadušijo ali pa pogoltnejo majhne dele in se zadušijo.

- Majhne dele, embalažne vrečke in folije shranjujte zunaj dosega otrok.



Nevarnost opeklin!

Med uporabo se deli svetilke segrejejo. Svetila oddajajo toploto in imajo močno svetilnost.

- Med uporabo se vročih delov svetilke ne dotikajte z golimi rokami. Na nevarnosti opozorite tudi druge uporabnike.
- Preden se svetilke dotaknete, se prepričajte, da je izklopljena in ohlajena.
- Med uporabo nikoli ne glejte neposredno v sijalko in tako preprečite poškodbe mrežnice.

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Zaradi neustrezne montaže omare z ogledalom lahko pride do poškodovanja omare z ogledalom.

- Da preprečite praske, montirajte omaro z ogledalom na mehki podlagi (npr. odeji).
- Omare z ogledalom ne izpostavljajte visokim temperaturam (npr. toploti kamina) ali vremenskim vplivom (npr. dežju).
- Omare z ogledalom ne uporabljajte več, če na njenih sestavnih delih opazite razpoke, napake ali deformacije. Poškodovane sestavne dele zamenjajte le z ustreznimi originalnimi rezervnimi deli.
- Svetilke omare z ogledalom ne uporabljajte z zatemnitvenim stikalom.
- Pred vrtanjem obvezno preverite in pazite na napeljavo električnih vodov in vodovoda.
- Upoštevajte, da pri stenski montaži omare z ogledalom ne montirate na prevodne površine in jo montirate samo na trden zid. Priloženi montažni pripomočki so primerni za običajne, trde zidove. Pred stensko montažo se pozanimajte, kakšen je ustrezen montažni material za vašo steno in ga po potrebi zamenjajte.

Preverite vsebino kompleta

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Če pri odpiranju embalaže z ostrim nožem ali drugimi koničastimi predmeti niste previdni, lahko omaro z ogledalom hitro poškodujete.

- Embalažo odpirajte zelo previdno.

1. Vzemite posamezne dele omare z ogledalom iz embalaže.
2. Preverite, ali so v kompletu vsi deli (glejte **sl. A** in **B**).
3. Preverite, ali so posamezni deli morda poškodovani. Če so, omare z ogledalom ne montirajte. Obrnite se na pooblaščen servis proizvajalca, ki je naveden na garancijskem listu.

Montaža

OBVESTILO!

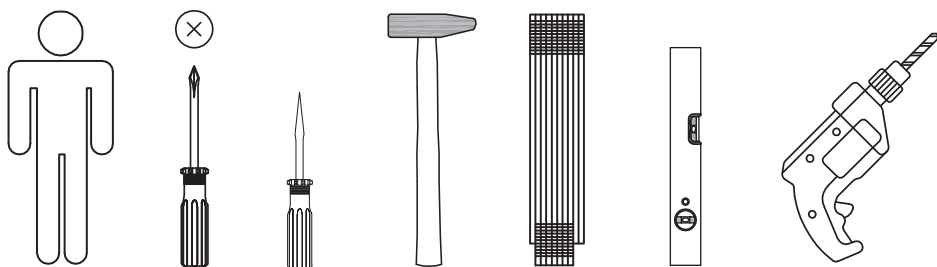
Nevarnost poškodb!

Nepravilno ravnanje z omaro z ogledalom lahko privede do poškodb ali materialne škode.

- Omaro z ogledalom sestavljajte na mehki in čisti podlagi. Po potrebi pod izdelek položite odejo ali podoben predmet, da se ne opraskajo ali poškodujejo površine.
- Omaro z ogledalom sestavljajte skrbno in upoštevajte navodila za montažo; napačna montaža lahko povzroči varnostna tveganja in izgubo garancije.

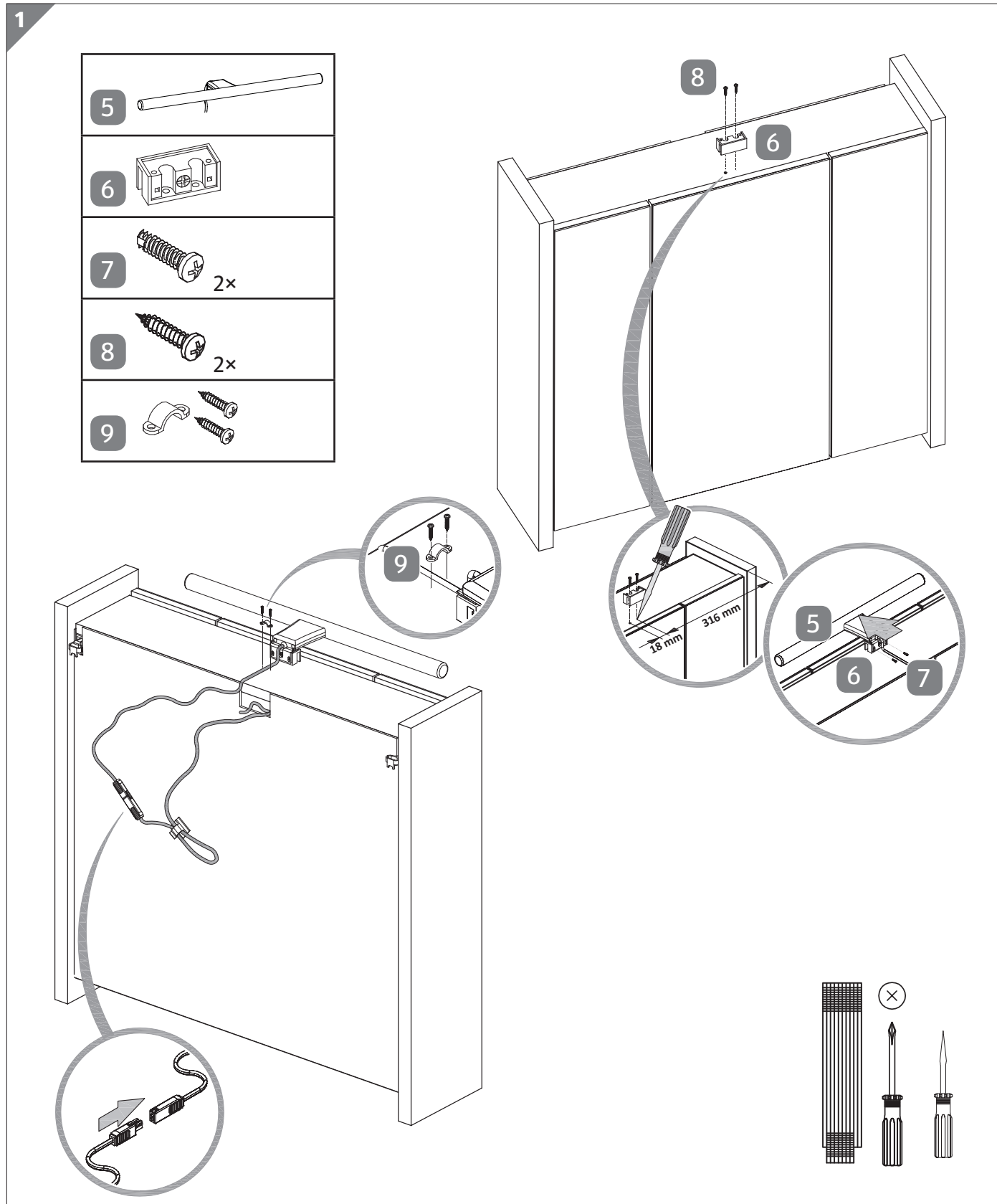
Omaro z ogledalom sestavite na podlagi naslednjih navodil in grafičnih predstavitev.

Za montažo potrebujete križni izvijač **17**, šilo **18**, kladivo **19**, zložljivi meter **20**, vodno tehtnico **21** in vrtalnik s svedom velikosti 6 mm oz. 8 mm (kamen) **22**.



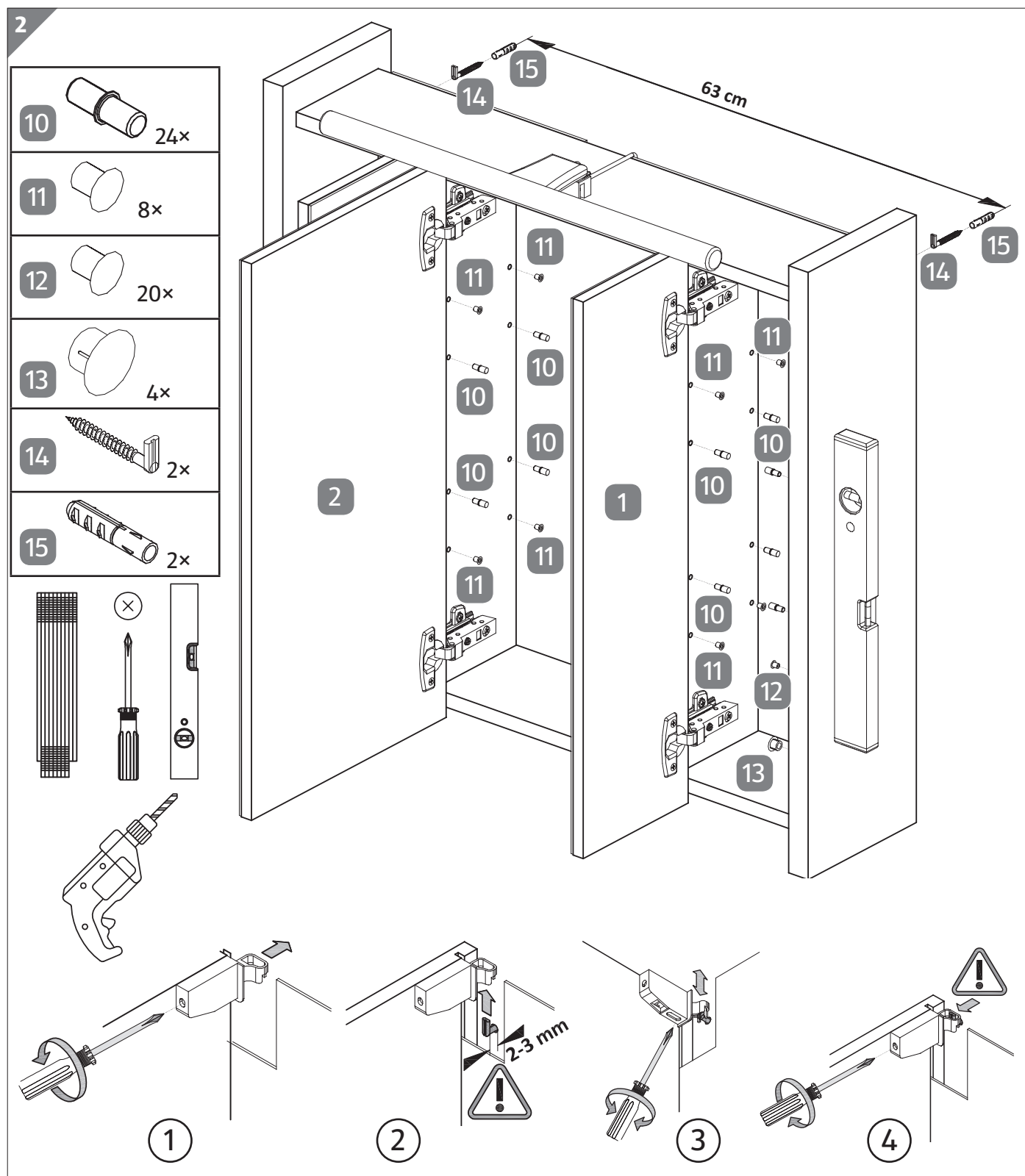
1 Sestavljanje svetilke.....	25
2 Pritrditev omare z ogledalom na steno.....	26
3 Namestitev polic	27
4 Naravnava vrat	28
5 Montaža varoval pred snetjem.....	28
6 Demontaža električnih komponent	29

1 Sestavljanje svetilke



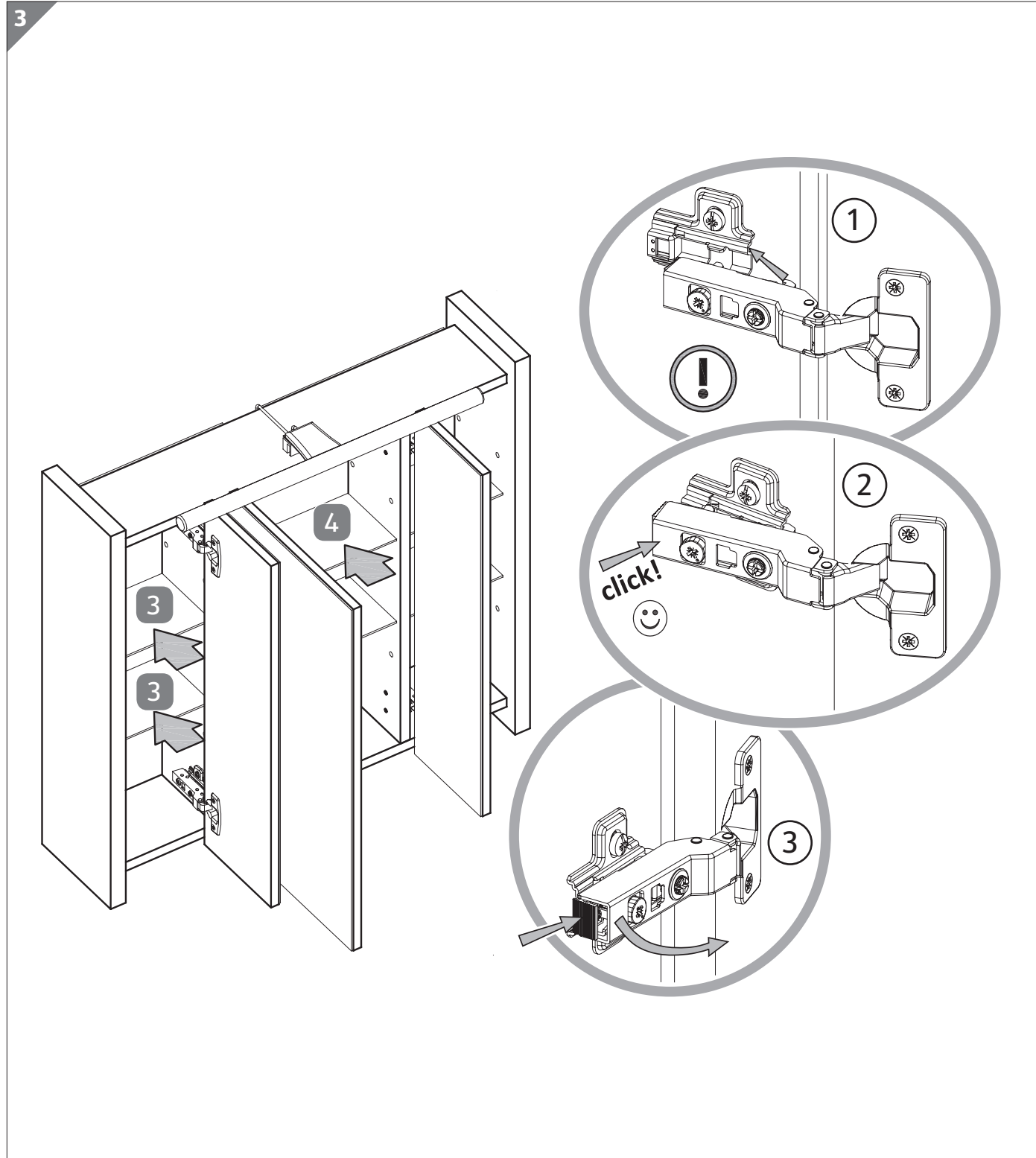
1. S šilom označite odprtine za vijake v predpisani razdalji.
2. Pritrdite držalo za svetilko **6** z vijaki **8** na omaro z ogledalom.
3. Svetilko **5** z vijaki **7** pritrdite na držalo za svetilko.
4. Pritrdite kabel svetilke z držalom kabla **9** na omaro z ogledalom in povežite kabla med seboj.

2 Pritrditev omare z ogledalom na steno



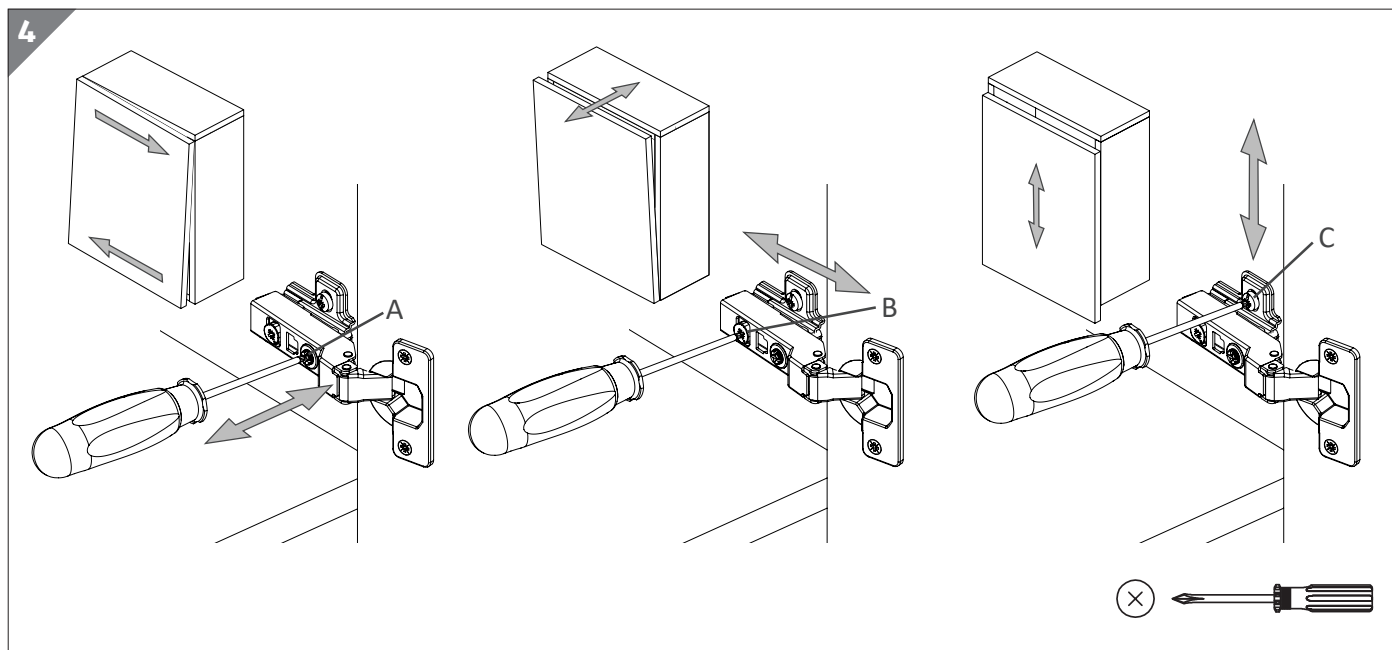
1. Z vrtalnikom s svedrom velikosti 8 mm v steno zvrtaite dve luknji za pritrditev v predpisani razdalji. Z vodno tehniko **21** se prepričajte, da sta luknji za pritrditev na isti višini.
2. V vsako izvrtano luknjo vstavite en vložek **15** in vanj privijte kavelj z zarezo **14**.
3. Držali omare z ogledalom namestite na kavlja z zarezo in ju nastavite s križnim izvijačem **17** (glejte **sl. 2**, korak **1** do **4**).
4. Držala polic **10** ter slepe čepe **11** in **12** vstavite v notranjost omare z ogledalom.

3 Namestitev polic



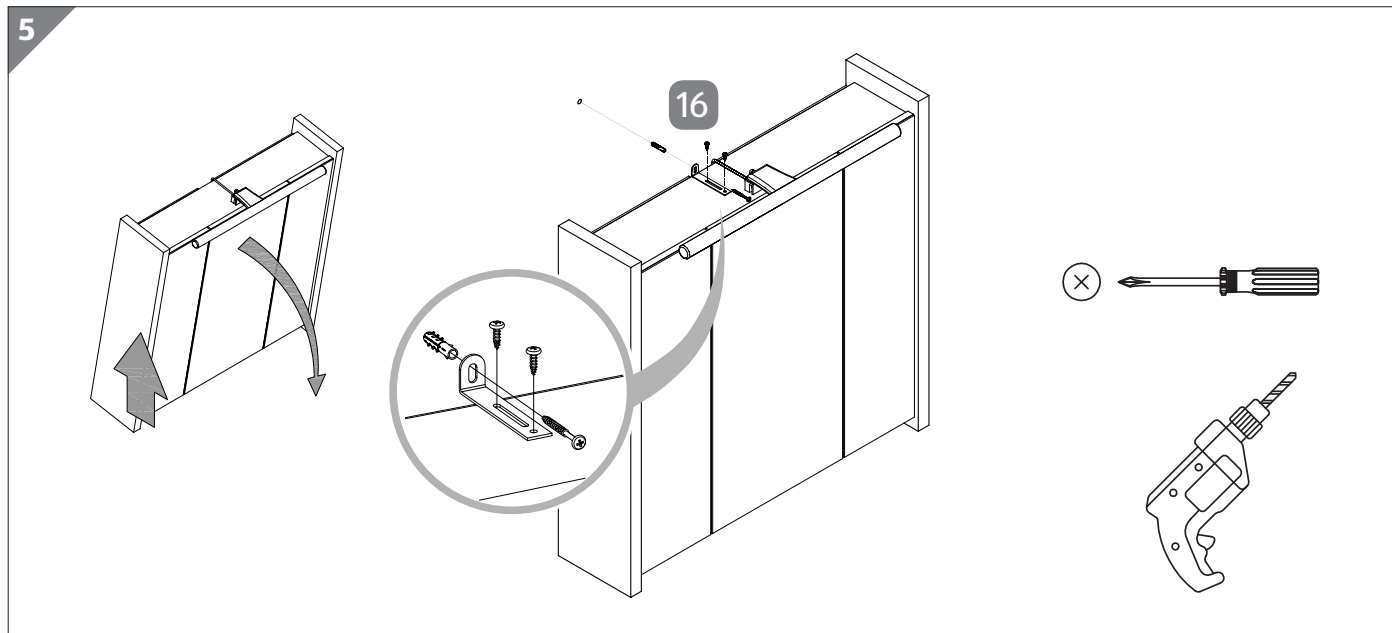
- Ozke in široke police **3** in **4** vstavite v notranjost omare z ogledalom.
- Za namestitev vrat **1** in **2** na omaro z ogledalom vsak tečaj vstavite v ustrezni nasprotek ter rahlo pritisnite, da se slišno zaskoči.
- Če želite vrata sneti z omare z ogledalom, pritisnite vzvod na tečaju in potegnite tečaj rahlo naprej.

4 Naravnava vrat



– Če želite naravnati vrata **1** in **2**, s križnim izvijačem **17** nastavite vijake na tečajih.

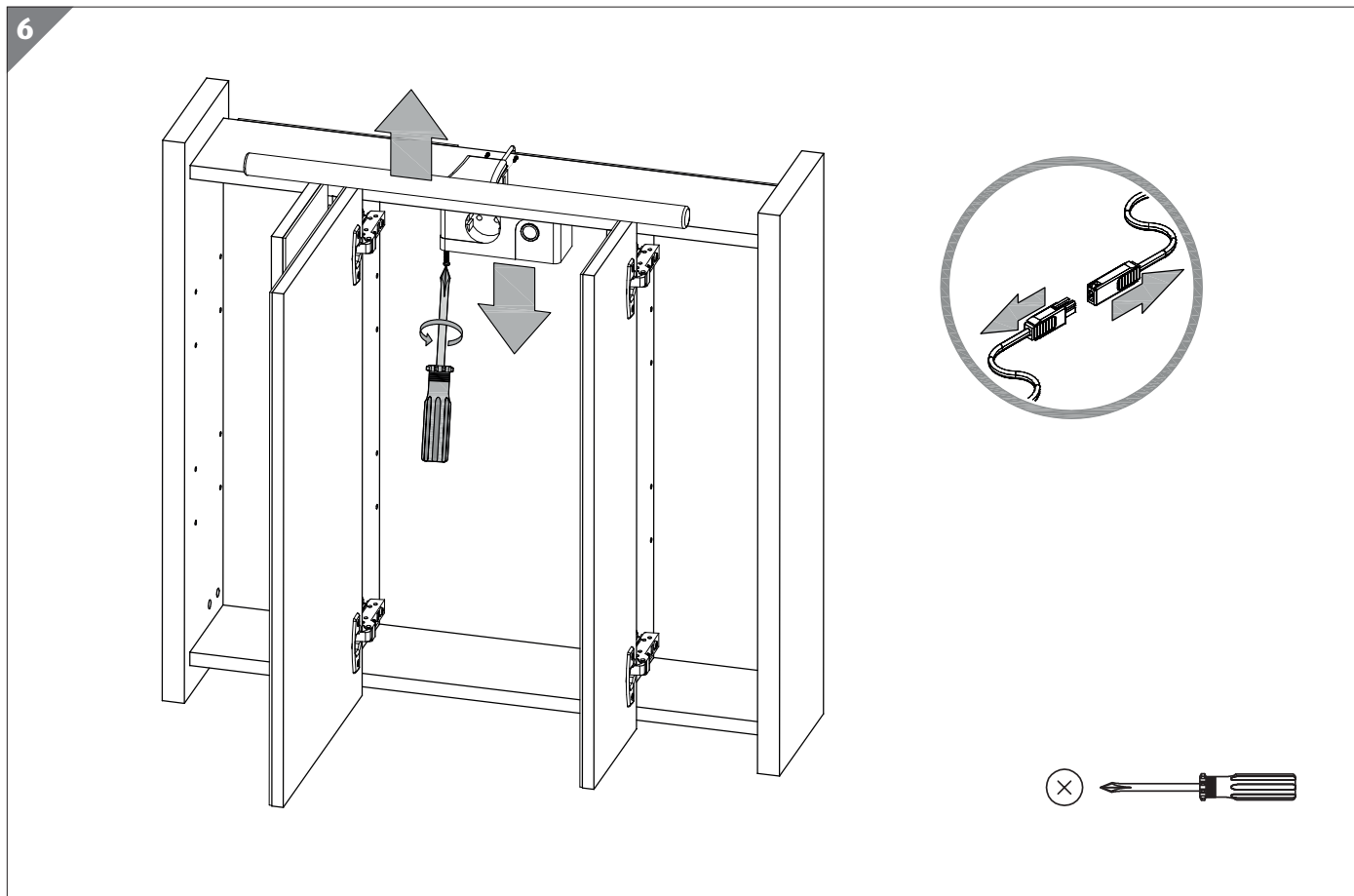
5 Montaža varoval pred snetjem



Da povečate varnost, uporabite komplet varoval pred snetjem (pritrilni kotnik, vložek, majhen vijak 2×, dolg vijak) **16**.

1. Z vrtalnikom (6-milimetrskim svedrom za kamen) **22** izvrtajte v steno eno izvrtino.
2. Vstavite vložek v izvrtino.
3. Pritrdite pritrilni kotnik z dvema majhnima vijakoma na vrhnji del omare z ogledalom.
4. Pritrdite omaro z ogledalom na steno tako, da dolg vijak privijete skozi pritrilni kotnik v vložek.

6 Demontaža električnih komponent



1. Odklopite kabel svetilke **5**, tako da odvijete vijake držala kabla **9**.
2. Ločite vtič od električnega napajanja na hrbtni strani kopalniške omare z ogledalom.
3. Demontirajte svetilko, tako da vijake **8** odvijete iz držala za svetilko **6**. Pazite, da vam ob tem svetilka ne pade na tla.
4. Demontirajte električno omarico, tako da odvijete pritrdilne vijake.

Čiščenje

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Nepravilno ravnanje z omaro z ogledalom lahko povzroči poškodbe.

- Za čiščenje ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev, krtač s kovinskimi ali najlonskimi ščetinami, krp iz mikrovlagen ter ostrih ali kovinskih predmetov, kot so noži, trde lopatice in podobno. Ti lahko poškodujejo površine.
- Za čiščenje ne uporabljajte parnega čistilnika. V nasprotnem primeru utegneta omaro z ogledalom poškodovati.

- Takoj odstranite stoječo vlago in preprečite nastajanje kondenzata.
- Takoj obrišite kozmetična sredstva, da preprečite materialno škodo.

1. Nečistoče očistite z mehko, rahlo navlaženo krpo ali usnjeno krpo.
2. Nato omaro z ogledalom do suhega obrišite s krpo, ki ne pušča vlaken.

Vzdrževanje

- Redno preverjajte vse vijačne spoje in jih po potrebi zategnite. Zaradi zrahljanih vijačnih spojev se zmanjša varnost in obstaja nevarnost telesnih poškodb.

Shranjevanje

Preden izdelek shranite, poskrbite, da bodo vsi deli popolnoma suhi.

- Omaro z ogledalom vedno hranite na suhem mestu.
- Omaro z ogledalom zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.

Tehnični podatki

Model: Belus

Sijalka

Moč: 9 W

Svetlobni tok: 770 lm

Barva svetlobe: 5700 K

Razred zaščite: II

Napajalna napetost vtičnice: 220–240 V~/50 Hz, najv. 10 A

Mere (Š × V × G): 70 × 67 × 17 cm

Številka izdelka: 72869

Izjava o skladnosti



Izjavo o skladnosti EU lahko zahtevate na naslovu, navedenem na priloženem garancijskem listu.

Odlaganje med odpadke

Odlaganje embalaže med odpadke



Embalažo zavrzite med odpadke ločeno glede na vrsto materiala. Lepenko in karton zavrzite med odpadni papir, folije pa med odpadke za recikliranje.

Odlaganje omare z ogledalom med odpadke

- Omaro z ogledalom odložite med odpadke v skladu s predpisi in zakoni, ki veljajo v vaši državi.
- Preden omaro z ogledalo zavrzete, z nje odstranite električne dele. Upoštevajte korake za demontažo na strani 29.
- Omare z ogledalom ne zavrzite med gospodinjske odpadke.
- Na komunalni upravi se pozanimajte o možnostih okolju prijaznega odstranjevanja.

(Velja v Evropski uniji in drugih evropskih državah s sistemi za ločeno zbiranje sekundarnih surovin.)



Odpadnih naprav ni dovoljeno odlagati med gospodinjske odpadke!

Ko svetilke omare z ogledalom ni več mogoče uporabljati, je vsak potrošnik **zakonsko obvezan, da odpadne naprave odda ločeno od gospodinjskih odpadkov**, npr. na zbirnem mestu občine/dela mesta, kjer stanuje. Tako se zagotovi strokovno recikliranje odpadnih naprav in prepreči negativne vplive na okolje. Zato so električne naprave označene z zgornjim simbolom.



5-letna proizvajalčeva garancija

Ta garancija se nanaša samo na delovanje pri namenski uporabi v zasebnih gospodinjstvih.

Garancija se nanaša na:

- tečaje in montažne plošče;
- ročaje;
- pohištvena kolesca.

Iz garancijskih zahtevkov so izzeti:

- nabreklost in spremembe na pohištvu, ki so nastali zaradi stoječe vlage ali neodstranjenega kondenzata ter kemikalij in topil;
- spremembe zaradi UV vplivov;
- sijalka.

Pravilna nega je pomemben pogoj za ohranjanje morebitnega jamstva.

Prosimo, upoštevajte pri negi svojega kopalniškega pohištva in omar z ogledalom:

Kopalniško pohištvo in omare z ogledalom

Za čiščenje svojega kopalniškega pohištva, plošč in ogledal uporabljajte načeloma mehke in rahlo navlažene krpe ter usnjene krpe.

Ne pozabite, da je treba vse dele po uporabi ali čiščenju pobrisati do suhega.

Za trdovratne madeže priporočamo, da v mlačno vodo dodate nekaj špirta ali koži prijazno pomivalno sredstvo in po čiščenju do suhega pobrišete z mehko krpo, ki ne pušča vlaken.

Za čiščenje nikakor ne uporabljajte sredstev z očetno ali s citronsko kislino, čistil za steklo, sredstev za poliranje, čistil, ki vsebujejo topila, ali drugih kemikalij.

Ogledalo

Površine ogledala čistite samo z vlažim usnjem za čiščenje oken. Ne uporabljate običajnih sredstev za čiščenje stekla. Robove ogledala pobrišete samo s suho krpo. V bližini ogledala ne shranjujte odprtih steklenic ali posod s čistili za stranišče ali cevi, odstranjevalcev laka za nohte ipd.

Zahtevki za nadomestilo škode

Kupec pri neupoštevanju navodil za nego nima pravice do jamstva ali nadomestila škode, zlasti tudi ne za posledično škodo.

Jamstvo podjetja Schildmeyer je v vseh primerih omejeno na blagovno vrednost izdelka.

V garancijo ne sodijo:

- običajni in naravni znaki obrabe,
- obrada zaradi nenamenske ali industrijske uporabe,
- neustrezno ravnanje s tekočinami, negovalnimi sredstvi in vlago,
- škode zaradi koničastih ali ostrih predmetov,
- vse spremembe zaradi sredstev, ki vsebujejo kislino, topila ali alkohol,
- nabreklost zaradi stoječe vlage ali neodstranjenega kondenzata,
- škode zaradi izrednih okoljskih vplivov, kot so svetloba, temperatura in vlaga,
- značilni obrabni deli, kot so sijalke in električni sestavni deli,
- škode, ki jih je kupec povzročil zaradi nepravilne uporabe ali napačne montaže.

Garancijska pravica začne veljati z nakupom izdelka. Račun je podlaga za vsak garancijski zahtevek.

Uveljavljena jamstva ne podaljšajo garancijskega obdobja in garancijski rok ne začne teči znova.

Ta garancija ne skrajša 24-mesečnega zakonskega jamstva.



Vertrieben durch: | Distributer:

W. SCHILDMAYER GMBH & CO. KG
SACHSENWEG 55
32547 BAD OEYNHAUSEN
GERMANY

KUNDENDIENST • POPRODAJNA PODPORA

72869



AT

SI

00800-09348567



info@zeitlos-vertrieb.de

MODELL/IZDELEK:
Belus

01/2020

5

**JAHRE GARANTIE
LET GARANCIJE**